

**Pequeñas subvenciones -  
Informe de finalización e impacto del proyecto**

**Instrucciones:** El CEPF requiere que cada beneficiario informe sobre los resultados y los impactos del proyecto al final de su subvención. Para monitorear los indicadores globales de CEPF, CEPF agregará los datos que envíe con los datos de otros beneficiarios, para determinar el impacto general de la inversión de CEPF. Los resultados agregados de todos los beneficiarios se informarán en el informe de impacto anual y otros materiales de comunicación. Su Informe Final de Finalización e Impacto se publicará en el sitio web del CEPF.

Asegúrese de que la información proporcionada corresponda a todo su proyecto, desde la fecha de inicio hasta la fecha de finalización.

*Por favor, rellene todos los campos y responda a todas las preguntas que aparecen a continuación.*

**Nombre legal de la organización:** Asociación Ejecutor del Contrato de Administración de la Reserva Comunal Chayu Nain

**Título del proyecto:** Fortalecimiento del ECACHAYUNAIN para la co gestión efectiva de la Reserva Comunal Chayu Nain

**Número de la subvención:** 124P-2023000003 / CEPF-113798

**Fecha de finalización de este informe:** 30 de diciembre de 2023

**Hotspot de CEPF:** Andes Tropicales

**Dirección estratégica:** Línea estratégica 1 “Mejorar la protección y gestión de las KBAs priorizadas para promover la gobernanza participativa, la recuperación verde de la COVID-19, la resiliencia al cambio climático, la conservación de especies y la sostenibilidad financiera”.

**Monto de la subvención:** 125,000.00 soles

**Fechas del proyecto:** 6 de marzo al 30 de noviembre de 2023

**PARTE I: Descripción general**

**1. Socios de implementación para este proyecto (enumere cada socio y explique cómo se involucraron en el proyecto)**

1. Comunidades nativas socias al ECACHAYUNAIN (Nayumpin, Uyuenta, Pakui, Shushug, Wawas, Sawienta, Chayu Atumsamu, Alto Wawas, Tuntuam, Kagka, Chayuyaku): Los apus de estas comunidades participaron de todas las asambleas convocadas en el marco de este proyecto para aprobar y tomar decisiones respecto a (1) la elección de 6 personas clave que llevaron la capacitación para diseño y gestión de proyectos, (2) revisión y aprobación de 3 documentos de gestión (estatuto, reglamento de uso de recursos naturales y sistema operativo), (3) selección de dos comunidades beneficiarias directas de la capacitación en artesanía, (4) revisión y aprobación de todos los informes financieros de los desembolsos relacionados a este proyecto.
2. Reserva Comunal Chayu Nain - Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (RCCHN - SERNANP): El personal de la RCCHN-SERNANP contribuyó con el acompañamiento y la

asistencia técnica para la realización de todas las actividades, asimismo, pusieron a disposición ambientes y vehículos para el adecuado traslado de materiales y de miembros de la junta directiva para compra y adquisición de materiales y equipos.

3. Asociación Civil Yunkawasi: Contribuyeron con el acompañamiento y asistencia técnica para la ejecución de todas las actividades del proyecto. El personal de Yunkawasi, asimismo, brindó soporte para la actualización de los documentos de gestión del ECACHAYUNAIN, para la capacitación de los jóvenes seleccionados a ser capacitados en diseño y gestión de proyectos, entre otros.

## **2. Resume los resultados generales de su proyecto**

En el componente 1 “Fortalecimiento de la gobernanza y cogestión del ECACHAYUNAIN”, se cuenta con tres documentos de gestión actualizados: Estatuto, Reglamento Interno sobre Protección y Conservación de Recursos Naturales de las Comunidades Nativas vecinas a la Reserva Comunal Chayu Nain y el Sistema Operativo. Estos documentos han consolidado el primer gran paso para actualizar las normas internas y el adecuado funcionamiento del ECACHAYUNAIN, organización que tras poco más de diez años de existencia no había actualizado sus documentos de gestión a pesar de la incorporación de nuevas comunidades y los cambios relacionados a la categorización de la Zona Reservada Cordillera de Colán en la Reserva Comunal Chayu Nain y el Santuario Nacional Cordillera de Colán.

Asimismo, en el marco del componente 1, 151 comuneros y comuneras (42.8% mujeres y 57.2% hombres) de cinco comunidades nativas centrales y sus anexos (Uyuenta, Pakui, Shushug, Wawas y Sawientsa) fueron capacitados en conservación e importancia de los servicios ecosistémicos que brinda la Reserva Comunal Chayu Nain. Todo ello en el marco a la elaboración de los instrumentos de gestión, de manera que se recogieron aportes importantes de las comunidades para finalmente definir las versiones finales del Reglamento Interno sobre Protección y Conservación de Recursos Naturales de las Comunidades Nativas vecinas a la Reserva Comunal Chayu Nain y el Sistema Operativo.

En el componente 2 “Fortalecimiento de las capacidades de gestión técnica y financiera del ECACHAYUNAIN para su sostenibilidad”, cinco jóvenes (60% hombres y 40% mujeres) de las comunidades nativas socias al ECACHAYUNAIN (Pakui, Wawas y Shushug) fortalecieron sus capacidades en diseño y gestión de proyectos de conservación.

En cinco módulos, desarrollados en sesiones de 2 días cada uno, los jóvenes mejoraron sus conocimientos respecto a las etapas de diseño y gestión de proyectos, la teoría del cambio, el modelo conceptual, los marcos lógicos y la elaboración de presupuestos. Todos los temas resultaron en el diseño de proyectos enfocados en la conservación de los elementos ambientales de la Reserva Comunal Chayu Nain y uno de ellos, fue presentado a una fuente de financiamiento siendo aprobado por el monto de \$8,000.00 para ser implementado durante el año 2024.

En el componente 3 “Conformación y fortalecimiento técnico y comercial de un comité de artesanía adjunto al ECACHAYUNAIN”, se conformó un comité de artesanía con 34 integrantes (29.4% hombres, 70.6% mujeres) de dos comunidades nativas socias al ECACHAYUNAIN (Shushug y Sawientsa) ha fortalecido sus capacidades para la elaboración y comercialización de artesanías y ha concretado ventas en ferias y mediante un acuerdo comercial con una empresa. Las comunidades beneficiarias fueron elegidas mediante asamblea general y para la conformación del comité y su fortalecimiento se desarrollaron cinco capacitaciones (una en Sawientsa y cuatro en Shushug) con el acompañamiento de sabios y sabias indígenas awajún, así como se implementó al comité con equipos y materiales para el adecuado desarrollo de la actividad artesanal.

En el componente 4 “Manejo efectivo del proyecto” se ha cumplido con la entrega de informes financieros y técnicos a Profonanpe, así como con los requerimientos de CEPF respecto a la implementación política de salvaguardas, mecanismo de quejas, y monitoreo de indicadores del proyecto.

**3. Describa brevemente el progreso real hacia cada impacto planificado a largo y corto plazo (según lo establecido en la propuesta aprobada)**

*Enumere cada impacto a largo plazo de su propuesta*

- a. Impactos planificados a largo plazo: más de 3 años (según lo establecido en la propuesta aprobada)

Descripción del impacto	Resumen del impacto
Al 2027, las 11 comunidades nativas que forman parte de ECACHAYUNAIN contribuyen a logro de objetivos de conservación de la Reserva Comunal Chayu Nain de proteger por lo menos dos especies en el KBA Cordillera de Colán (mono choro de cola amarilla y oso andino).	Al 2027, 10 comunidades nativas que forman parte del ECACHAYUNAIN contribuyen al logro de objetivos de conservación de la RCCHN de proteger por lo menos dos especies en el KBA Cordillera de Colán (mono choro de cola amarilla y oso andino). puesto que se encuentran involucradas en la co gestión del ANP y participan proactivamente de las asambleas convocadas por el ECACHAYUNAIN. No se pudo involucrar a la comunidad nativa Chayuyaku debido a la distancia de dicha comunidad y debido a que tuvieron problemas para actualizar su junta directiva y por tanto su representante ante el ECACHAYUNAIN.

- b. Impactos planificados a corto plazo: 1 a 3 años (según lo establecido en la propuesta aprobada)

Descripción del impacto	Resumen del impacto
Al término del proyecto en noviembre 2023, se ha establecido e iniciado la implementación del sistema operativo de co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain y el ECACHAYUNAIN, el cual está conformado por al menos una comisión que viene trabajando articuladamente para lograr la sostenibilidad financiera del ECACHAYUNAIN.	A noviembre de 2023, se ha establecido e iniciado la implementación del sistema operativo de co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain y el ECACHAYUNAIN, el cual está conformado por una comisión que viene trabajando articuladamente para lograr la sostenibilidad financiera del ECACHAYUNAIN. Dicha comisión está integrada por los seis personas, cuatro jóvenes que finalizaron el curso de proyectos y dos guardaparques de la RCCHN.
Al término del proyecto en noviembre 2023, existe un equipo de por lo menos 4 personas capacitadas para la elaboración de proyectos y han sometido un perfil de proyecto a una fuente de financiamiento.	A noviembre de 2023, cuatro personas capacitadas para la elaboración de proyectos conforman el equipo que trabaja articuladamente para la búsqueda y recaudación de fondos. Han sometido un perfil de proyecto titulado “Promoviendo el conocimiento y la crianza de peces amazónicos en la cuenca del Chiriaco (Buchigkis) al noreste del Perú en una comunidad nativa awajún aliada a la

	Reserva Comunal Chayu Nain” a la fundación New England Biolabs por el monto de \$8,000.00, el cual ha sido aprobado.
Al término del proyecto en noviembre 2023, se ha conformado y fortalecido a un comité de artesanía conformado por al menos 15 mujeres adjunto al ECACHAYUNAIN, y éste se encuentra comercializando productos artesanales en alianza con por lo menos una organización o empresa.	A noviembre de 2023, se ha conformado y fortalecido un comité de artesanía conformado por 33 integrantes, 23 mujeres y 10 varones en total. De la comunidad de Shushug: 25 integrantes (18 mujeres, 7 varones) y de la comunidad de Sawienta: 8 integrantes (5 mujeres y 3 varones). Este comité se encuentra comercializando productos artesanales en ferias y actividades locales, así como cuentan con una alianza comercial con la empresa “Café fusiones” ubicada en la ciudad de Chachapoyas.

#### 4. ¿Hubo algún impacto inesperado (positivo o negativo)?

Ninguno.

#### **PARTE II: Productos/entregables del proyecto**

#### 5. Enumere cada producto/entregable como se establece en su propuesta aprobada y describa los resultados para cada uno de ellos:

#	Descripción de entregable	Actualización de entregable
1.1	03 documentos de gestión del ECA Chayu Nain elaborados y validados (Estatuto actualizado y sistema operativo), reglamento interno de RRNN	Se cuenta con 3 documentos de gestión del ECACHAYUNAIN elaborados y validados: Estatuto actualizado, sistema operativo y reglamento interno de RRNN. Para la elaboración de estos documentos se realizaron dos sesiones de la junta directiva donde se revisaron todos los artículos del Estatuto y del reglamento interno, así como se recogieron las ideas principales para el diseño del sistema operativo. Las sesiones contaron con el acompañamiento técnico de Yunkawasi y la jefatura de la Reserva Comunal Chayu Nain. Las propuestas de los tres documentos fueron presentados ante la Asamblea General en el mes de abril, donde, debido al corto tiempo y a la cantidad de documentos por revisar únicamente se aprobaron los artículos del Estatuto a modificar. Las propuestas de reglamento y sistema operativo, entonces, fueron socializados y complementados

		<p>con los comentarios de las comunidades (Uyuentza, Shushug, Wawas, Pakui y Sawientza) donde se realizaron los talleres réplica descentralizados. Finalmente ambos documentos fueron aprobados en asamblea general en el mes de octubre.</p>
1.2	<p>01 reporte final con resultados de los 06 talleres de réplicas descentralizadas en las comunidades centrales Uyuentza, Shushug, Wawas, Pakui, Sawientza y Chayuyaku (que agrupan a anexos y comunidades de manera estratégica basandonos en la distancia entre ellas y por ser centro tradicional de reuniones descentralizadas del ECACHAYUNAIN) sobre conservación de biodiversidad y socialización del sistema operativo para la co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain dirigido a comuneras y comuneros del ECACHAYUNAIN (30% de participación de mujeres en cada taller).</p>	<p>Se cuenta con 1 reporte que describe los resultados de 5 talleres de réplicas descentralizadas realizados en las comunidades centrales Uyuentza, Shushug, Wawas, Pakui y Sawientza. No se pudo realizar un taller en la comunidad de Chayuyaku debido a que no contaban con junta directiva actualizada y reconocida, lo que dificultó las coordinaciones con dicha comunidad.</p> <p>En los cinco talleres realizados participaron un total de 151 personas (42.8% de mujeres) y se tocaron temas como conservación de biodiversidad y socialización del sistema operativo para la co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain, así como recojo de sugerencias respecto a la propuesta de modificación del Reglamento interno de uso de RRNN.</p> <p>Los talleres en Pakui, Shushug y Wawas tuvieron un 50% de participación de mujeres en cada uno. El taller en Uyuentza tuvo un 31% de participación de mujeres y en Sawientza, un 33%.</p>
2.1	<p>01 reporte de admisión de 6 personas clave (por lo menos un 30% de mujeres y 30% de jóvenes de entre 18 y 30 años de edad) para su fortalecimiento de capacidades en ciclo y gestión de proyectos a través de una convocatoria difundida en cada comunidad socia del ECACHAYUNAI, con aprobación mediante asamblea general.</p>	<p>Se cuenta con un reporte de admisión de 6 personas clave que han sido fortalecidos en ciclo y gestión de proyectos y fueron seleccionados mediante una convocatoria difundida en cada comunidad socia al ECACHAYUNAIN y aprobados mediante asamblea general.</p> <p>El 33% de los integrantes son mujeres y el 83% son jóvenes entre 18 y 30 años de edad. Los jóvenes pertenecen a las comunidades nativas Wawas (2 jóvenes), Shushug (3 jóvenes) y Pakui (1 joven).</p>
2.2	<p>01 reporte final que incluya resultados de las 5 sesiones de capacitación desarrolladas en ciclo y gestión de proyectos, con</p>	<p>Se cuenta con un reporte final que incluye los resultados de las 5 sesiones de capacitación desarrolladas en ciclo y gestión de proyectos que incluye insumos para la elaboración de un perfil de</p>

<p>los insumos para elaboración de perfil de proyecto.</p>	<p>proyecto. Las cinco sesiones se desarrollaron en 2 días cada una y se tocaron los siguientes temas:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Sesión 1 - día 1: ¿Qué es un proyecto? Tipos de proyecto y fuentes de financiamiento. La Reserva Comunal Chayu Nain y su importancia.</b>  Fecha: 15 de mayo  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 11 (45% mujeres, 55% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 1 - día 2: Los objetos de conservación, las amenazas directas e indirectas.</b>  Fecha: 16 de mayo  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 9 (33% mujeres, 67% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 2 - día 1: Los objetivos SMART.</b>  Fecha: 1 de junio  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 7 (29% mujeres, 71% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 2 - día 2: Las estrategias.</b>  Fecha: 2 de junio  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 7 (29% mujeres, 71% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 3 - día 1: Marco lógico.</b>  Fecha: 30 de junio  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 5 (40% mujeres, 60% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 3 - día 2: Elaborando una propuesta para NEBF</b>  Fecha: 3 de junio  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 5 (40% mujeres, 60% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 4 - día 1: Proyectos productivos</b>  Fecha: 14 de julio  Capacitadora: Joel Abastos</li> </ul>
------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

		<p>Total de participantes: 6 (33% mujeres, 67% hombres)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Sesión 4 - día 2: Proyectos productivos</b> Fecha: 15 de julio Capacitadora: Joel Abastos Total de participantes: 7 (29% mujeres, 71% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 5 - día 1: Repaso general y Revisión de perfiles de proyecto elaborados por cada participante.</b> Fecha: 1 de setiembre Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar Total de participantes: 6 (33% mujeres, 67% hombres)</li> <li>- <b>Sesión 5 - día 2: Repaso general y Revisión de perfiles de proyecto elaborados por cada participante.</b> Fecha: 2 de setiembre Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar Total de participantes: 6 (33% mujeres, 67% hombres)</li> </ul>
2.3	01 reporte de por lo menos 10 fuentes financieras y oportunidades disponibles para el ECACHAYUNAIN.	<p>Se cuenta con un reporte que contiene 11 fuentes financieras y oportunidades disponibles para el ECACHAYUNAIN.</p> <p>Para realizar este reporte, se dejó como tarea a los jóvenes que llevaron el curso de proyecto que puedan realizar una búsqueda en internet sobre las posibles fuentes financieras a las que pueda postular el ECACHAYUNAIN. Posteriormente, el equipo técnico de Yunkawasi compiló y seleccionó la lista final de fuentes financieras.</p>
2.4	01 perfil de proyecto elaborado, aprobado en sesión de junta directiva mediante acta, y sometido a una fuente de financiamiento.	<p>Se cuenta con un perfil de proyecto titulado “Promoviendo el conocimiento y la crianza de peces amazónicos en la cuenca del Chiriaco (Buchigkis) al noreste del Perú en una comunidad nativa awajún aliada a la Reserva Comunal Chayu Nain”, el cual fue diseñado con el joven Andy Uwek de la comunidad Pakui en el marco a la capacitación en ciclo y gestión de proyectos, con el acompañamiento de Yunkawasi, la RCCHN-SERNANP y el IIAP.</p>

		El perfil de proyecto fue sometido a la Fundación New England Biolabs logrando ser aprobado con un financiamiento de \$8,000.00 para ser ejecutado durante el año 2024.
3.1	01 acta de conformación del comité de artesanía adjunto al ECACHAYUNAIN, mediante 02 reuniones, con elección de representantes e integrantes en dos comunidades con por lo menos un 30% de participantes mujeres.	Se cuenta con 2 actas de conformación del comité de artesanía adjunto al ECACHAYUNAIN. Una corresponde a la reunión realizada en la CCNN Sawientsa el día 19 de mayo y la otra en la CCNN Shushug el 31 de mayo. Se eligieron los representantes e integrantes de las dos comunidades. En la comunidad de Sawientsa, el 66% de representantes son mujeres y, en la comunidad de Shushug, el 33% de representantes son mujeres. En total, el comité cuenta con 34 integrantes, de los que un 29.4% son hombres y un 70.6% son mujeres.
3.2	01 documento diagnóstico, elaborado a partir de un taller en una de las comunidades priorizadas para el recojo de información para elaboración de línea base de productos artesanales: cerámica tradicional awajún, biojoyería y cestería (adquisición de materia prima, calidad, procesos, comercialización) y necesidades de capacitación de los y las artesanas, con participación de por lo menos del 80% de los integrantes del comité de artesanía en el recojo de información.	Se cuenta con un documento diagnóstico de artesanía que fue elaborado a partir de un taller realizado en la comunidad nativa Shushug el 1 de junio de 2023, donde participaron 30 personas. En el diagnóstico se pudieron identificar los siguientes resultados: <ul style="list-style-type: none"> <li>- Los participantes identificaron que por lo menos 10 sabios y sabias conocen cómo elaborar la cerámica tradicional awajún en las comunidades de Shushug y Sawientsa.</li> <li>- Los participantes identificaron que por lo menos 11 comuneros y comuneras conocen cómo elaborar biojoyería empleando insumos del bosque en las comunidades de Shushug y Sawientsa.</li> <li>- Los participantes identificaron que 1 sabio conoce cómo elaborar “tukup” o maleta ancestral awajún y “wampash” o morral awajún en la comunidad Sawientsa.</li> <li>- Los participantes identificaron que por lo menos 5 sabios y sabias conocen cómo elaborar canastas awajún en las comunidades de Shushug y Sawientsa.</li> </ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>- Ninguna de las comunidades cuenta con materiales, equipos o instalaciones adecuadas para el desarrollo artesanal.</li> </ul>
3.3	<p>01 reporte de 5 talleres de capacitación dirigidos a artesanos y artesanas del comité desarrolladas en las dos comunidades priorizadas (3 talleres en una y 2 en la otra) que toquen los temas identificados en la línea base (por ejemplo: control de calidad de productos artesanales, formalización de artesanos y artesanas, costos de producción, vías de comercialización, etc), con participación de por lo menos 15 mujeres.</p>	<p>Se cuenta con un reporte de los 5 talleres de capacitación ejecutados dirigidos a artesanos y artesanas del comité de artesanía adjunto al ECACHAYUNAIN.</p> <p>Las temáticas de los talleres estuvieron relacionados a los resultados encontrados en el diagnóstico relacionado en el producto 3.2. Los talleres fueron dirigidos por sabios y sabias awajún y la última sesión por el equipo técnico de Yunkawasi.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Taller 1: Elaboración de biojoyería con semillas del bosque.</b>  Fechas: 17 y 18 de julio  Capacitadora: Sabia Margarita Chamik  Total de participantes:  Día 1: 25 personas (52% mujeres, 48% hombres)  Día 2: 26 personas (58% mujeres, 42% hombres)</li> <li>- <b>Taller 2: Elaboración de tawás, canasta y wampash</b>  Fechas: 25 y 26 de setiembre  Capacitadora: Sabia Margarita Chamik  Total de participantes:  Día 1: 23 personas (83% mujeres, 17% hombres)  Día 2: 28 personas (82% mujeres, 18% hombres)</li> <li>- <b>Taller 3: Elaboración de cerámica tradicional awajún</b>  Fechas: 24 y 25 de octubre  Capacitador: Fernando Tsamajain Bitap  Total de participantes:  Día 1: 23 personas (87% mujeres, 13% hombres)  Día 2: 23 personas (87% mujeres, 13% hombres)</li> <li>- <b>Taller 4: Mercado y comercialización de productos artesanales. Control de calidad</b></li> </ul>

		<p><b>de productos artesanales. Costos de producción y precios de venta.</b>  Fecha: 8 de noviembre  Capacitadora: Rosa Gordillo Salazar  Total de participantes: 19 personas (84% mujeres, 16% hombres)</p> <p>- <b>Taller 5: Práctica y repaso: elaboración de biojoyería, tawás, tamshi, canastas, cerámica tradicional awajún.</b>  Fecha: 9 de noviembre  Total de participantes: 24 personas (71% mujeres, 29% hombres)</p>
3.4	01 acuerdo comercial firmado con por lo menos una organización o empresa comercializadora de artesanías para la venta regular de productos artesanales.	Se cuenta con un acuerdo comercial firmado entre el ECACHAYUNAIN y Café Fusiones, una empresa ubicada en la ciudad de Chachapoyas. El contrato establece las cláusulas para la venta regular de productos artesanales en la tienda de la empresa, la modalidad de pago y la frecuencia de la entrega de productos por parte del comité de artesanía. El contrato tiene vigencia de 1 año.
4.1	Elaboración de informes técnico y financiero del proyecto.	Se cuenta con un informe semestral técnico y un informe final técnico, así como seis informes financieros correspondientes a la ejecución de tres desembolsos de dinero.
4.2	Cumplir con los requerimientos de CEPF (políticas de salvaguardas, mecanismo de quejas, y monitoreo de impacto del proyecto sobre los indicadores a nivel de portafolio y a nivel global del CEPF).	Se han cumplido con los requerimientos de CEPF (políticas de salvaguardas, mecanismo de quejas, y monitoreo de impacto del proyecto sobre los indicadores a nivel de portafolio y a nivel global del CEPF).
4.3	Completar las Herramientas de Seguimiento de la Sociedad Civil (CSTT) y Género (GTT).	Se cuenta con las Herramientas de Seguimiento de la Sociedad Civil (CSTT) y Género (GTT) debidamente completadas.

**6. Describa y entregue las herramientas, productos o metodologías que resultaron de este proyecto o que contribuyeron a los resultados.**

Los productos que resultaron de este proyecto y contribuyeron a los resultados son los siguientes:

- Reglamento interno sobre protección y conservación de recursos naturales de las comunidades nativas vecinas a la Reserva Comunal Chayu Nain. (Ver Entregable 1.1.)

- Las metodologías empleadas para los talleres realizados en el marco de la capacitación a 6 jóvenes awajún en diseño de proyectos y la sensibilización sobre los valores de conservación de la RCCHN incluyeron la evaluación de conocimientos adquiridos mediante exámenes de entrada y de salida y la metodología de “aprendo haciendo” donde además de impartir la teoría, se puso en práctica todos los conocimientos adquiridos. (Ver Entregables 1.2 y 2.2)

### **PARTE III: Lecciones, sustentabilidad, salvaguardas y financiamiento**

#### **Lecciones aprendidas**

#### **7. Describa las lecciones aprendidas durante el diseño e implementación del proyecto, así como las relacionadas con el desarrollo organizacional y fortalecimiento de capacidad.**

*Las “lecciones aprendidas” son experiencias que ha adquirido y que cree que serían éxitos valiosos que valdría la pena reproducir o prácticas que haría de manera diferente si tuviera la oportunidad. Considere las lecciones que informarían el diseño y la implementación del proyecto, y cualquier otra lección relevante para la comunidad de conservación. Las pautas de lecciones aprendidas del CEPF están disponibles [aquí](#).*

Para una organización como el ECACHAYUNAIN, donde los documentos, propuestas e informes financieros deben ser adecuadamente socializados y aprobados por la asamblea general, es necesario incluir dentro del presupuesto la realización de dichas asambleas. Durante la implementación del proyecto fue una debilidad no haberse considerado presupuesto para las asambleas de aprobación de la rendición de cuentas de cada desembolso.

Por otro lado, los documentos de gestión que fueron actualizados y diseñados en el marco del proyecto requirieron múltiples momentos para discutirlos y revisarlos, incluso al interior de la junta directiva. Al ser documentos densos y legales, la velocidad en la revisión de los mismos abarcó más tiempo del que se había programado, retrasando completar la actividad en el tiempo estipulado.

#### **Sostenibilidad/replicación**

#### **8. Resuma el éxito o los desafíos para garantizar que el proyecto sea sostenible o se replique, incluyendo actividades no planificadas que probablemente den como resultado una mayor sostenibilidad o replicabilidad.**

El proyecto ha garantizado las condiciones habilitantes para una mejor cogestión de la RCCHN partiendo por asegurar que los documentos de gestión internos del ECACHAYUNAIN sean actualizados y diseñados. Asimismo, una de las dificultades del ECACHAYUNAIN ha sido la búsqueda permanente de financiamiento. El proyecto ha sembrado la semilla para que un grupo de jóvenes awajún puedan conocer las herramientas básicas para el diseño de proyectos y sean aliados al ECACHAYUNAIN en la búsqueda de financiamiento.

Para garantizar la sostenibilidad de las acciones aquí impulsadas se ha buscado conformar un comité de artesanía, que pueda eventualmente aportar económicamente a cubrir ciertas necesidades básicas del ECACHAYUNAIN según el flujo de ventas que tengan. Asimismo, los jóvenes capacitados para el diseño de proyectos se encuentran comprometidos en acompañar al ECACHAYUNAIN en la búsqueda de financiamiento durante todo el año 2024.

#### **Salvaguardas**

**9. Si no figura como un componente separado del proyecto y descrito anteriormente, resuma la implementación de cualquier acción requerida relacionada con las salvaguardas sociales o ambientales que su proyecto puede haber desencadenado.**

Ante el riesgo de división interna en las comunidades nativas motivadas por sectores influyentes que puedan incidir en la opinión popular con discursos negativos hacia el proyecto y que los lleven a tomar decisiones contrarias a los objetivos del mismo se propusieron cinco medidas de mitigación:

1. Realizar reuniones de coordinación con la Junta Directiva del ECACHAYUNAIN para definir las propuestas que serán consultadas para aprobación en la asamblea general de la organización.

Se realizaron tres reuniones con la junta directiva del ECACHAYUNAIN donde se definieron las propuestas a ser consultadas en la Asamblea General. Estas propuestas consistieron en:

- Propuesta de artículos del estatuto a modificar.
  - Propuestas de reglamento de RRNN y sistema operativo de gestión del ECACHAYUNAIN.
  - Requisitos mínimos de los candidatos que cada comunidad nativa sugiere al ECACHAYUNAIN para ser capacitados en gestión de proyectos.
  - Propuesta de 4 comunidades nativas que podrían conformar el comité de artesanía, de las que la asamblea debe elegir 2.
  - Aprobación del perfil de proyecto a someter a la Fundación New England Biolabs.
2. Las decisiones sobre las comunidades directamente beneficiadas del componente 3 del proyecto (comité de artesanía) y sobre las 6 personas priorizadas para ser capacitadas en diseño y manejo de proyectos serán tomadas en Asamblea General del ECACHAYUNAIN.

Las decisiones sobre las comunidades directamente beneficiadas del componente 3 del proyecto (comité de artesanía) y sobre las 6 personas priorizadas para ser capacitadas en diseño y manejo de proyectos fueron tomadas en Asamblea General del ECACHAYUNAIN realizada el 20 de abril del 2023. Para ambas, se tuvo la aprobación por unanimidad.

3. El proceso de selección de las 6 personas priorizadas será realizado garantizando la participación de todas las comunidades nativas socias y finalmente se ha dispuesto a un jurado calificador con multiplicidad de instituciones involucradas para garantizar la transparencia del proceso.

Para involucrar a todas las comunidades se envió un oficio indicando los requisitos que sus candidatos debían cumplir y adjuntando los formatos a llenar, por cada candidato. Se recibió la propuesta de 12 candidatos, los cuales pasaron a ser revisados por los miembros del jurado conformado por multiplicidad de instituciones: ECACHAYUNAIN, RCCHN y Yunkawasi. De los 12 candidatos, se seleccionaron 6 personas y se anunció y aprobó dicha selección en Asamblea General del 20 de abril del 2023.

4. Se ha previsto el pago por servicio de traducción en todas las reuniones y talleres que implementará el proyecto, de manera que la información sea llevada a todos los beneficiarios en lengua awajún y así reduzcamos las interferencias de una comunicación efectiva.

Se contó con traductores en todos los talleres llevados a cabo hasta la fecha. En las Asambleas Generales, en los talleres de conformación del comité de artesanía, así como en el taller de

diagnóstico y en los talleres de capacitación. Asimismo en las réplicas de los acuerdos tomados en la Asamblea del 20 de abril en las cinco comunidades centrales.

5. El equipo ejecutor del proyecto junto a sus aliados Yunkawasi y la RCCHN-SERNANP sostendrán reuniones virtuales y presenciales mensuales para planificar el proyecto en cada mes. Los acuerdos serán enviados de forma virtual a los apus de las comunidades que cuenten con internet y en oficio a los apus que no cuenten con ese servicio. Se espera que los apus de las comunidades difundan estos oficios mediante el uso de altoparlantes y/o en sus reuniones de coordinación propias de sus comunidades.

Se ejecutaron las reuniones mensuales del equipo del proyecto y sus aliados Yunkawasi y RCCHN. Los acuerdos tomados fueron debidamente comunicados a los diferentes apus de las comunidades mediante oficios y llamadas telefónicas.

En dichas reuniones mensuales se acordaron las fechas de los eventos a realizar, los cuales fueron debidamente informados a los apus.

Asimismo, el mecanismo de reclamaciones fue implementado en el presente periodo mediante la socialización del mismo en todos los talleres y reuniones llevadas a cabo. Mediante una presentación verbal de 5 min en lugares sin electricidad y mediante la proyección de un afiche en lugares con electricidad y en talleres en los que se ha empleado proyector. Durante la implementación del proyecto se recepciónó una sugerencia respecto a que es necesario de aprobar la rendición financiera por cada desembolso mediante asamblea general, la cual fue adecuadamente incorporada en el proyecto.

### **Financiamiento adicional**

10. **Proporcione detalles de cualquier financiamiento adicional que haya obtenido para apoyar este proyecto.**

- a. **Total de fondos adicionales (US\$)**

- b. **Tipo de financiamiento**

Proporcione un desglose de la financiación adicional real (financiación de contraparte y en especie) por fuente.

<b>Donante</b>	<b>Tipo de financiamiento</b>	<b>Cantidad</b>

No se ha recibido financiamiento adicional para la ejecución de este proyecto.

### **Comentarios/recomendaciones adicionales**

11. **Use este espacio para proporcionar cualquier otro comentario o recomendación relacionado con su proyecto o CEPF.**

El proyecto ha buscado fortalecer al ECACHAYUNAIN con el propósito de contribuir efectivamente a la co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain. Gracias al proyecto se han podido retomar espacios de participación más amplios y acercar a la directiva del ECACHAYUNAIN a las comunidades. Por ejemplo, el proyecto ha garantizado que no solo los 11 apus representantes de las comunidades participen en la Asamblea, sino también sus anexos, haciendo un aproximado de 25 apus participantes. Asimismo, la directiva del ECACHAYUNAIN ha visitado cinco comunidades centrales para socializar el proyecto y los valores de conservación de la RCCHN, retomando acciones que habían quedado estancadas en el pasado.

El fortalecimiento de jóvenes awajún para la elaboración de proyectos ha contribuido a tener un mejor conocimiento de las necesidades de las comunidades en relación al uso de recursos y además, generar que la parte técnica de la cogestión sea entendida por estos jóvenes y puedan transmitirla de manera adecuada a los comuneros en sus comunidades.

Finalmente, en búsqueda de la sostenibilidad financiera, el comité de artesanía que fue formado en el marco de este proyecto ha logrado un acuerdo comercial y hay bastante compromiso de sus integrantes, el proyecto ha significado el primer gran paso que necesitaban para poder organizarse.

#### **PARTE IV: Impacto a Nivel de Portafolio y a Nivel Global**

##### **Contribución a los indicadores de portafolio**

- 12. Para medir los resultados de la estrategia de inversión del CEPF a nivel de hotspot, CEPF utiliza un conjunto de indicadores de cartera que se presentan en el perfil del ecosistema de cada hotspot. Si el CEPF asignó uno o más indicadores de portafolio a su proyecto durante la fase de preparación de la propuesta completa, sírvase a enumerarlos a continuación e informar sobre la (s) contribución (es) del proyecto a estos indicadores:**

Indicador de portafolio	Contribución numérica real	Descripción de la contribución real
<p>8 Número de mujeres que reciben beneficios socioeconómicos directos a través de mayores ingresos, seguridad alimentaria, derechos a los recursos u otras medidas de bienestar humano.</p>	<p>10</p>	<p>El comité de artesanía esta conformado por 34 integrantes, 24 mujeres (70.6%) y 10 varones (29.4%) en total. De la comunidad de Shushug: 25 integrantes (18 mujeres, 7 varones) y de la comunidad de Sawientsa: 9 integrantes (6 mujeres y 3 varones). El comité de artesanía participó de talleres para el fortalecimiento de capacidades en la elaboración y comercialización de sus productos. Producto de los talleres, elaboraron sus primeros productos artesanales, los cuales han comercializado en tres espacios en el tiempo de implementación de este proyecto: (1) en el Taller de Evaluación de Medio Término CEPF realizado en la ciudad de La Paz (Bolivia), (2) en el Encuentro Amazonía Que Late realizado en Moyobamba (Perú) y (3) en el marco al acuerdo de comercialización con la tienda Café Fusiones en Chachapoyas (Perú). 10 mujeres han recibido beneficios socioeconómicos de estas ventas.</p> <p>No se concretaron ventas en todos los miembros porque están mejorando la técnica de elaboración de artesanías. Sin embargo, se ha concretado un contrato de venta por un año para venta de artesanías con Café Fusiones, lo que generará beneficios socioeconómicos para más miembros a futuro.</p>
<p>9 Número de hombres que reciben beneficios socioeconómicos directos a través de mayores ingresos, seguridad alimentaria, derechos a los recursos u otras medidas de bienestar humano.</p>	<p>1</p>	<p>El comité de artesanía esta conformado por 34 integrantes, 24 mujeres (70.6%) y 10 varones (29.4%) en total. De la comunidad de Shushug: 25 integrantes (18 mujeres, 7 varones) y de la comunidad de Sawientsa: 9 integrantes (6 mujeres y 3 varones). El comité de artesanía participó de talleres para el fortalecimiento de capacidades en la elaboración y comercialización de sus productos. Producto de los talleres, elaboraron sus primeros productos artesanales, los cuales han comercializado en tres</p>

	<p>espacios en el tiempo de implementación de este proyecto: (1) en el Taller de Evaluación de Medio Término CEPF realizado en la ciudad de La Paz (Bolivia), (2) en el Encuentro Amazonía Que Late realizado en Moyobamba (Perú) y (3) en el marco al acuerdo de comercialización con la tienda Café Fusiones en Chachapoyas (Perú). 1 hombre ha recibido beneficios socioeconómicos de estas ventas.</p> <p>No se concretaron ventas en todos los miembros porque están mejorando la técnica de elaboración de artesanías. Sin embargo, se ha concretado un contrato de venta por un año para venta de artesanías con Café Fusiones, lo que generará beneficios socioeconómicos para más miembros a futuro.</p>
<p>10 Número de territorios indígenas o afrodescendientes y sus comunidades bajo una mejor gestión y gobernanza de la tierra.</p>	<p>El territorio indígena donde se sitúan las 11 comunidades nativas socias al ECA Chayu Nain, ha mejorado su gestión y gobernanza gracias a la actualización de su Estatuto organizacional y su Reglamento interno para el uso de los recursos naturales en las comunidades nativas, así como al diseño de su Sistema Operativo, que permite organizar y entender mejor la gestión de su organización, su territorio y su relación de co-gestión de la Reserva Comunal Chayu Nain.</p>
<p>11 Número de comunidades que reciben beneficios no monetarios de la gestión de sus recursos biológicos.</p>	<p>En 02 comunidades (Shushug y Sawienta) se mejora del reconocimiento de conocimientos tradicionales. Esto gracias al la conformación del comité de artesanía de ECACHAYUNAIN. Sus 34 integrantes que viven en las comunidades Shushug y Sawienta fortalecieron sus capacidades en 5 talleres de capacitación donde rescataron los conocimientos tradicionales para la elaboración de</p>

	<p>cerámica, biojoyería, cestería, tawás (corosnas) y wampash (morrales). En 10 comunidades ( Wawas, Shushug, Uyentsa, Pakui, Sawientsa, Tuntuam, Chayu Atumsamu, Alto Wawas, Nayumpin y Kagka) se mejora de la representación y toma de decisiones en foros / estructuras de gobierno. Se ha aprobado y actualizado los documentos de gestión del ECACHAYUNAIN en Asamblea General donde participaron 10 de las 11 comunidades nativas que lo conforman (Participaron: Wawas, Shushug, Uyentsa, Pakui, Sawientsa, Tuntuam, Chayu Atumsamu, Alto Wawas, Nayumpin y Kagka / No participó: Chayuyaku). Así mismo se han realizado talleres sobre temas de conservación de la diversidad biológica, la actualización del reglamento y la socialización del sistema operativo de ECACHAYUNAIN, en 5 comunidades centrales.</p>
<p>12 Número de personas que reciben beneficios no monetarios de la gestión de sus recursos biológicos.</p>	<p>En 02 comunidades (Shushug y Sawientsa) se mejora del reconocimiento de conocimientos tradicionales. Esto gracias al la conformación del comité de artesanía de ECACHAYUNAIN. Sus 34 integrantes que viven en las comunidades Shushug y Sawientsa fortalecieron sus capacidades en 5 talleres de capacitación donde</p> <p>151 rescataron los conocimientos tradicionales para la elaboración de cerámica, biojoyería, cestería, tawás (corosnas) y wampash (morrales).</p> <p>En 5 comunidades (Wawas, Shushug, Uyentsa, Pakui y Sawientsa) se mejora de el reconocimiento de los conocimientos tradicionales a través de la actualización del reglamento de uso de recursos naturales, donde se</p>

		menciona las actividades tradicionales para la caza, pesca y recolección. Se ha realizado talleres sobre temas de conservación de la diversidad biológica, la actualización del reglamento de uso de recursos naturales y la socialización del sistema operativo de ECACHAYUNAIN, en esas 5 comunidades centrales donde participaron 151 personas (42.8% mujeres y 57.2% varones).
1,5 Número de mecanismos de gestión conjunta que permiten la participación de la comunidad en la gestión y gobernanza del sitio han sido desarrollados o fortalecidos al menos para cinco KBAs.	1	Se elaboró el sistema operativo de co-gestión entre el ECACHAYUNAIN y la RCCHN. El documento fue diseñado recogiendo las sugerencias mediante talleres en 5 comunidades centrales y fue aprobado mediante asamblea general.
1,8 Número de KBAs que cuentan con mejor tenencia de la tierra indígena y campesina.	1	El KBA Cordillera de Colán cuenta con mejor tenencia de tierra gracias a la implementación del sistema operativo de de co-gestión entre el ECACHAYUNAIN y la RCCHN, debido a que se establecen las pautas básicas para la gestión adecuada del territorio que abarca la Reserva comunal y las 11 comunidades nativas socias al ECACHAYUNAIN. Asimismo, el proyecto ha contribuido a una mejor gestión de la tierra indígena gracias a la actualización del reglamento interno sobre protección y conservación de los recursos naturales debido a que mediante talleres y acuerdos en asamblea las 11 comunidades nativas socias al ECACHAYUNAIN cuentan con un documento guía que establece las actividades permitidas y no permitidas para el uso sostenible de sus recursos naturales.
4,2 Número de proyectos del CEPF que trabajan con comunidades incorporan consideraciones de género y de desarrollo de	1	El proyecto ha garantizado la participación de jóvenes y mujeres en las actividades relacionadas al comité

<p>capacidades para lograr beneficios equitativos de género.</p>		<p>de artesanía (talleres y venta de productos), dentro del cual el 70.6% son mujeres. Asimismo, el proyecto ha garantizado la participación de mujeres en el grupo de personas capacitadas para la elaboración de proyectos, donde el 33% de participantes son mujeres.</p>
<p>4,4 Monto en US dólares apalancados a través de ejecutar estrategias de financiamiento sostenible de las OSC.</p>	<p>8000</p>	<p>Se elaboró y presentó un perfil de proyecto que responde a las necesidades de financiamiento del ECACHAYUNAIN apalancando un total de \$8,000.00. El proyecto fue elaborado por los jóvenes awajún que llevaron el curso de diseño y gestión de proyectos y fue aprobado por unanimidad por la junta directiva del ECACHAYUNAIN.</p>
<p>4,5 Número de mujeres que reciben capacitación estructurada.</p>	<p>22</p>	<p>6 jóvenes de las comunidades adjuntas al ECACHAYUNAIN fueron seleccionados, y 2 guardaparques designados de la Reserva Comunal Chayu Nain, los cuales recibieron capacitación en gestión de proyectos (2 son mujeres y 6 varones). El fortalecimiento del comité de artesanía se desarrolló en un total de 5 talleres donde participaron 20 mujeres.</p>
<p>4,6 Número de hombres que reciben capacitación estructurada.</p>	<p>18</p>	<p>6 jóvenes de las comunidades adjuntas al ECACHAYUNAIN fueron seleccionados, y 2 guardaparques designados de la Reserva Comunal Chayu Nain, los cuales recibieron capacitación en gestión de proyectos (2 son mujeres y 6 varones). El fortalecimiento del comité de artesanía se desarrolló en un total de 5 talleres donde participaron 12 varones.</p>

**Contribución a los Indicadores Globales**

**Por favor, informe sobre todos los indicadores globales que correspondan a su proyecto.**

### 13. Beneficios para las personas

#### 13a. Número de hombres y mujeres que reciben capacitación estructurada.

Informe sobre el número de hombres y mujeres que se han beneficiado de la capacitación estructurada debido a su proyecto, como la gestión financiera, la apicultura, la horticultura, la agricultura, los estudios biológicos o cómo realizar un patrullaje.

# de los hombres que reciben capacitación estructurada *	# de las mujeres que reciben capacitación estructurada *	Enumere los temas de las capacitaciones
18	22	<p>Capacitación en proyectos:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- ¿Qué es un proyecto? Tipos de proyecto y fuentes de financiamiento. La Reserva Comunal Chayu Nain y su importancia.</li><li>- Los objetos de conservación, las amenazas directas e indirectas.</li><li>- Los objetivos SMART.</li><li>- Las estrategias.</li><li>- Marco lógico.</li><li>- Elaborando una propuesta para NEBF</li><li>- Proyectos productivos</li><li>- Repaso general y Revisión de perfiles de proyecto elaborados por cada participante.</li><li>- Repaso general y Revisión de perfiles de proyecto elaborados por cada participante.</li></ul> <p><u>Capacitación al comité de artesanías:</u></p> <p>Taller 1: Elaboración de biojoyería con semillas del bosque.</p> <p>Taller 2: Elaboración de tawás, canasta y wampash</p> <p>Taller 3: Elaboración de cerámica tradicional awajún</p> <p>Taller 4: Mercado y comercialización de productos</p>

		<p>artesanales. Control de calidad de productos artesanales.          Costos de producción y precios de venta.          Taller 5: Práctica y repaso: elaboración de biojoyería, tawás, tamshi, canastas, cerámica tradicional awajún.</p>
--	--	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

*\* Por favor, no cuente la misma persona más de una vez. Por ejemplo, si 5 hombres reciben capacitación estructurada en apicultura y 3 de ellos también se benefician de una capacitación en gestión de proyectos, el número total de hombres que se benefician debería ser 5.*

**13b. Número de hombres y mujeres que reciben beneficios en efectivo.**

Informe sobre el número de hombres y mujeres que tuvieron un aumento en los ingresos o beneficios en efectivo (monetarios) debido a su proyecto de actividades como el turismo, la producción de artesanías, el aumento de la producción agrícola, el aumento de la producción pesquera, la cosecha de plantas medicinales o el pago por realizar patrullajes. No cuente al personal de su organización cuyos ingresos provienen directamente de la subvención del CEPF.

# de los hombres que reciben beneficios en efectivo *	# de las mujeres que reciben beneficios en efectivo *	Descripción de beneficios
1	10	<p>El comité de artesanía esta conformado por 34 integrantes, 24 mujeres (70.6%) y 10 varones (29.4%) en total. De la comunidad de Shushug: 25 integrantes (18 mujeres, 7 varones) y de la comunidad de Sawienta: 9 integrantes (6 mujeres y 3 varones). El comité de artesanía participó de talleres para el fortalecimiento de capacidades en la elaboración y comercialización de sus productos. Producto de los talleres, elaboraron sus primeros productos artesanales, los cuales han comercializado en tres espacios en el tiempo de implementación de este proyecto: (1) en el Taller de Evaluación de Medio Término CEPF realizado en la ciudad de La Paz (Bolivia), (2) en el Encuentro Amazonía Que Late realizado en Moyobamba (Perú) y (3) en el marco al acuerdo de comercialización con la tienda Café Fusiones en Chachapoyas (Perú). 1 hombre y 11 mujeres han recibido beneficios socioeconómicos de estas ventas.</p> <p>No se concretaron ventas en todos los miembros porque están mejorando la técnica de elaboración de artesanías. Sin embargo, se ha concretado un contrato de venta por un año para venta de artesanías con Café Fusiones, lo que generará beneficios socioeconómicos para más miembros a futuro.</p>

*\* Por favor, no cuente la misma persona más de una vez. Por ejemplo, si 5 hombres recibieron beneficios en efectivo debido al turismo y 3 de ellos también recibieron beneficios en efectivo debido a la artesanía, el número total de hombres que recibieron beneficios en efectivo debería ser 5.*

#### **14. Áreas protegidas**

##### **Número de hectáreas de áreas protegidas creadas y/o expandidas.**

Informe sobre el número de hectáreas de áreas protegidas que se han creado o ampliado como resultado de la inversión del CEPF. Las áreas protegidas pueden incluir reservas privadas o comunitarias, parques municipales o provinciales u otras designaciones donde la conservación de la biodiversidad es un objetivo de gestión oficial.

Nombre del AP *	País (es)	# original de hectáreas**	Nuevas hectáreas protegidas	Año de declaración legal o expansión	Longitud ***	Latitud ***

\* Si es posible envíe un shape file del área protegida al CEPF.

\*\* Ingrese el tamaño total original, excluyendo los resultados de su proyecto. Si el área protegida no existía antes de su proyecto, ingrese cero.

\*\*\* Indica la latitud y longitud de la ubicación, en la medida que sea posible, o enviar un mapa o shape file al CEPF. Dar coordenadas geográficas en grados decimales; las latitudes en el Hemisferio Sur y las longitudes en el Hemisferio Occidental deben indicarse con un signo negativo (ejemplo: Latitud 38.123456 Longitud: -77.123456). Para obtener la latitud y la longitud de sus áreas protegidas, utilice googlemap, haga clic con el botón derecho en el centro de su área protegida, seleccione "¿Qué hay aquí?" y copie la latitud y la longitud que aparecen en la ventana emergente.

## 15. Gestión de Áreas Claves de Biodiversidad

### Número de hectáreas de áreas clave de biodiversidad (ACB) con una mejor gestión.

Informe sobre la cantidad de hectáreas en ACB bajo manejo mejorado, donde se han logrado resultados tangibles para apoyar la conservación, como resultado de su proyecto. Ejemplos de gestión mejorada incluyen, pero no se limitan a: aumento de patrullajes, reducción de la intensidad de caza, erradicación de especies invasoras, menor incidencia de incendios e introducción de prácticas sostenibles de agricultura y pesca. No registrar todo el área cubierta por el proyecto - sólo registrar el número de hectáreas que han mejorado la gestión.

Si usted ha registrado parte o la totalidad de un ACB como nueva área protegida para el indicador "áreas protegidas", y que también han mejorado su gestión, se debe registrar el número correspondiente de hectáreas tanto para este indicador como para el indicador de "áreas protegidas".

Nombre de ACB	Código ACB del perfil del ecosistema	# de hectáreas con mejor gestión *
Cordillera de Colán	PER28	23 597,76

\* No cuente las mismas hectáreas más de una vez. Por ejemplo, si 500 hectáreas mejoraron debido a la implementación de un régimen de manejo de incendios en el primer año y 200 de estas mismas 500 hectáreas mejoraron debido a la remoción de especies invasoras en el segundo año, el número total de hectáreas mejoradas sería 500.

## 16. Paisaje de producción

### Número de hectáreas de paisajes de producción con manejo fortalecido de la biodiversidad.

Informe sobre la cantidad de hectáreas de paisaje productivo con manejo fortalecido de la biodiversidad, como resultado de su proyecto. Un paisaje de producción se define como un sitio fuera de un área protegida donde se produce la agricultura comercial, la silvicultura o la explotación de productos naturales.

- Para que se considere que un área tiene un “manejo fortalecido de la biodiversidad” puede beneficiarse de una amplia gama de intervenciones tales como mejores prácticas y directrices implementadas, esquemas de incentivos introducidos, sitios / productos certificados y regulaciones de cosecha sostenible introducidas.
- Las áreas que están protegidas no están incluidas en este indicador, porque sus hectáreas se cuentan en otro lugar.
- Un paisaje de producción puede incluir parte o la totalidad de una ACB sin protección.

Nombre del Paisaje Productivo *	Hectáreas reforzadas**	Latitud ** *	Longitud ** *	Descripción de la intervención

\* Si el paisaje de producción no tiene un nombre, proporcione un breve nombre descriptivo para el paisaje.

\*\* No cuente las mismas hectáreas más de una vez. Por ejemplo, si 500 hectáreas se reforzaron debido a la certificación en el primer año y 200 de estas mismas 500 hectáreas se fortalecieron debido a las nuevas regulaciones de recolección en el segundo año, el número total de hectáreas fortalecidas hasta la fecha sería de 500.

\*\*\* Indicar la latitud y longitud del sitio, en la medida que sea posible, o enviar un mapa o un shape file a CEPF. Dar coordenadas geográficas en grados decimales. Las latitudes en el Hemisferio Sur y las longitudes en el Hemisferio Occidental deben indicarse con un signo negativo (ejemplo: Latitud 38.123456 Longitud: -77.123456). Para obtener la latitud y la longitud de sus áreas protegidas, utilice googlemap, haga clic con el botón derecho en el centro de su área protegida, seleccione "¿Qué hay aquí?" y copie la latitud y la longitud que aparecen en la ventana emergente.

### 17. Beneficios para las comunidades

CEPF quiere registrar los beneficios recibidos por las comunidades, que pueden diferir de los beneficios recibidos por las personas porque los beneficios están disponibles para un grupo. CEPF también quiere registrar, en la medida de lo posible, el número de personas dentro de cada comunidad que se están beneficiando. Por favor, informar sobre las características de las comunidades, el tipo de beneficios que se han recibido durante el proyecto, y el número de hombres / niños y mujeres / niñas de estas comunidades que se han beneficiado como resultado de su proyecto. Si no se conocen números exactos, proporcione una estimación.

Sírvase proporcionar información para todas las comunidades que se han beneficiado del proyecto desde su inicio hasta su conclusión.

Nombre de la Comunidad	Características de la comunidad (marque con x)							País	Tipo de beneficio (marque con x)								Número de beneficiarios	
	Pequeños propietarios	Economía de subsistencia	Pueblos indígenas / originarios	Ganaderos trashumantes u otros grupos trashumantes	Migrantes recientes	Comunidades urbanas	Otros*		Mayor acceso a agua potable	Mayor seguridad alimentaria	Mayor acceso a energía	Mayor acceso a servicios públicos (por ejemplo, atención médica, educación)	Mayor resiliencia al cambio climático	Mejora de la tenencia de la tierra	Mejora del reconocimiento de conocimientos tradicionales	Mejora de la representación y toma de decisiones en foros / estructuras de gobierno	Mejor acceso a las funciones ecosistémicas	# de hombres y niños que se benefician
Nayumpin	X	X	X					Perú							X		1	0
Uyuentza	X	X	X					Perú							X		10	5
Pakui	X	X	X					Perú							X		25	25
Shushug	X	X	X					Perú						X	X		14	14
Wawas	X	X	X					Perú							X		12	12
Sawientza	X	X	X					Perú							X		18	11
Alto Wawas	X	X	X					Perú						X	X		1	0

Chayu Atunsamu	X	X	X					Perú								X		1	0
Tuntuam	X	X	X					Perú								X		1	0
Kagka	X	X	X					Perú								X		1	0

\* Si marcó "Otros" para describir las características de la comunidad, por favor explique a continuación con mayor detalle:

## 18. Políticas, leyes y reglamentos

### Número de políticas, leyes y reglamentos con disposiciones de conservación que se han promulgado o enmendado.

Informe sobre políticas, leyes y reglamentos con disposiciones de conservación que hayan sido promulgadas o enmendadas, como resultado de su proyecto. Las "políticas" se refieren a declaraciones de intenciones formalmente adoptadas o seguidas por un gobierno, incluso a nivel sectorial o subnacional. Las "leyes y reglamentos" se refieren a reglas u órdenes oficiales, prescritas por la autoridad. Cualquier ley, reglamento, decreto u orden es elegible para ser incluido.

### 18a. Nombre, alcance y tema de la política, ley o reglamento que ha sido enmendado o promulgado como resultado de su proyecto.

No.	Nombre de la ley, política o reglamento	Alcance (marcar con x)			Tema (s) atendidos (marcar con X)																
		Local	Nacional	Internacional	Agricultura	Clima	Gestión de Ecosistemas	Educación	Energía	Pesca	Silvicultura	Minas y canteras	Planificación / Zonificación	Contaminación	Áreas protegidas	Protección de Especies	Turismo	Transporte	Comercio de vida silvestre	Otro*	
1																					
2																					
3																					

\* Si seleccionó "otro" en la lista anterior, proporcione una breve descripción de los principales temas tratados por la política, ley o reglamento.

**18b.** Por cada ley, política o reglamento enumerados anteriormente, sírvase proporcionar la información solicitada de acuerdo con su número asignado.

<b>No.</b>	<b>País (es)</b>	<b>Fecha de promulgación / enmienda MM / DD / AAAA</b>	<b>Impacto esperado</b>	<b>Acción que realizó para lograr este cambio</b>
1				
2				
3				

## 19. Prácticas favorables a la biodiversidad

### Número de empresas que adoptan prácticas favorables a la biodiversidad

Enumere las empresas que han adoptado prácticas favorables a la biodiversidad como resultado de su proyecto. Si bien las empresas adoptan diversas formas, a los efectos del CEPF, una empresa se define como una entidad comercial con fines de lucro. Una práctica favorable a la biodiversidad es aquella que conserva o usa los recursos naturales de manera sostenible.

No.	Nombre de la empresa	Descripción de las prácticas favorables a la biodiversidad adoptadas durante el proyecto	País(es) donde la empresa ha adoptado la práctica
1	Café Fusiones	Firma de acuerdo comercial con el ECA Chayu Nain, para la venta de productos artesanales en su local. El apoyo de la empresa al ECA Chayunain contribuye con la sostenibilidad para la conservación del KBA Cordillera de Colán.	Perú
2			

## 20. Redes y asociaciones

### Número de redes y asociaciones creadas y / o fortalecidas

Informar sobre las redes o asociaciones entre grupos de la sociedad civil y otros sectores que se haya establecido o fortalecido como resultado de su proyecto. Las redes / asociaciones deberían tener algún beneficio duradero más allá de la implementación inmediata del proyecto. Las redes / asociaciones informales son aceptables. Ejemplos de redes y alianzas: una alianza de pescadores para promover prácticas sostenibles de pesca, una red de periodistas ambientales, una asociación entre una o más ONGs con uno o más socios del sector privado para mejorar la gestión de la biodiversidad en tierras privadas, un grupo de trabajo dedicado a la conservación de reptiles.

No enumere las asociaciones que formó con otros para implementar este proyecto, a menos que estas asociaciones continúen después de que finalice su proyecto.

No.	Nombre de la red / asociación	Año de creación (AAAA)	¿Su proyecto estableció esta red / asociación? S/N	País (es) participante (s)	Propósito
1					

2					

## 21. Mecanismo de financiamiento sostenible

### Número de mecanismos de financiación sostenible que entregan fondos para la conservación.

Enumere cualquier mecanismo de financiación sostenible en funcionamiento creado o apoyado por su proyecto. Los mecanismos de financiación sostenible generan financiación a largo plazo (generalmente cinco años o más). Estos incluyen, entre otros, fondos fiduciarios de conservación, canjes de deuda por naturaleza, esquemas de pago por servicios ambientales (PSA) y otros esquemas de ingresos, tarifas o impuestos que generan fondos a largo plazo para la conservación. Para ser incluido, un mecanismo debe entregar fondos para la conservación.

#### 21a. Detalles sobre el mecanismo

NO.	Nombre del mecanismo	Finalidad del mecanismo*	Fecha de creación**	Descripción***	País(es)
1					
2					
3					
...					

\* Proporcione una descripción concisa de la finalidad del mecanismo.

\*\* Por favor indique cuándo se creó oficialmente el mecanismo de financiamiento sostenible. Si no sabe la fecha exacta, proporcione una mejor estimación.

\*\*\* Descripción, por ejemplo, fondo fiduciario, dotación, esquema de PSA esquema de incentivos, etc.

#### 21b. Desempeño del mecanismo

Para cada Mecanismo de Financiamiento enumerado anteriormente, sírvase proporcionar la información solicitada de acuerdo con el número asignado.

NO.	Acciones del proyecto (mark with x)			¿El mecanismo ha entregado fondos para la conservación durante su proyecto?
	Creó un mecanismo	Apoyó un mecanismo existente	Creó y luego apoyó un nuevo mecanismo	
1				
2				
3				

## 22. Especies de la Lista Roja

### Número de especies de la Lista Roja que se benefician de la intervención de conservación directa.

Enumere aquí cualquier especie amenazada globalmente (CR, EN, VU, EW) que el proyecto benefició y la intervención relacionada con esas especies. Ejemplos de intervenciones incluyen: preparación o implementación de un plan de acción de conservación, programas de cría en cautiverio, protección del hábitat de especies, especies monitoreo, patrullaje para detener el tráfico de vida silvestre y eliminación de especies invasoras.

Género	Especie	Nombre común (ing)	Estado (VU, EN, CR o EW - Extinct in the Wild)	Intervención	Tendencia poblacional en el sitio (creciente, decreciente, estable o desconocido)

## Parte V. Intercambio de información y política del CEPF

El CEPF se compromete a realizar operaciones transparentes y ayudar a los grupos de la sociedad civil a compartir experiencias, lecciones aprendidas y resultados. Los informes finales de finalización del proyecto están disponibles en nuestro sitio web, [www.cepf.net](http://www.cepf.net), y se publican en nuestro boletín informativo y otras comunicaciones.

Proporcione los datos de contacto de su organización (nombre de la organización y dirección de correo electrónico genérica) para que las partes interesadas puedan solicitar más información sobre su proyecto:

**Nombre de la organización:** Asociación Ejecutor del Contrato de Administración de la Reserva Comunal Chayu Nain (ECACHAYUNAIN)

**Dirección de correo electrónico genérica:** [ecachayunain.peru@gmail.com](mailto:ecachayunain.peru@gmail.com) / [presidente.ecachayunain@gmail.com](mailto:presidente.ecachayunain@gmail.com)